
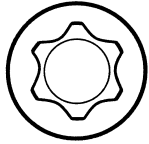


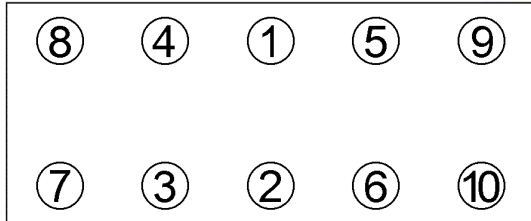
<b>Anziehvorschrift für Zylinderkopf</b>	<b>157.351</b>	 Das Original
<b>Tightening Instructions for Cylinder Head</b>		
<b>Instructions de serrage pour culasse</b>		
<b>Prescripciones de apriete para culatas</b>		
	passend für / suitable for adaptable à / adaptable a	
	<b>Renault/Opel/Volvo/Nissan</b>	

Schraubenkopf / Head shape  
Tête de vis / Cabeza de tornillo

Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete



272.010  
M12x1,5x121



Anziehen/ \* 30 Nm  
Tightening/ ➤ 230°  
Serrage/  
Apriete

Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion

*	neue Zylinderkopfschrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
★	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
□	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
●	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
➤	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro

### Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor

Ø: 81 mm;  $\pm$ : 1,32 mm

Mot: F9Q 664, 670, 674, 680, 710, 716-718,  
731-733, 736, 738, 740, 744, 750, 754,  
756, 758-760, 762, 770, 772, 774, 780,  
782, 790, 800, 803, 804, 808, 812, 816

Kangoo, Laguna, Master, Megane, Scenic, Movano

ElringKlinger AG, Max-Eyth-Str.2  
72581 Dettingen / Erms. Tel. 07123/724 601

**\*157.351\***